



#### **INHALT / INDEX**

Rollstuhl-Auflagen Lammfell ....

Pflegehinweis ....

Medizinisches Schaffell Dekubitus Prophylaxe ........... 52

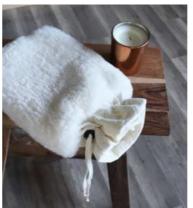
Massblatt Schuhe, Schoner ...... 53 Massblatt Schlupfsack ...... 54

DEKORATIONSFELLE	
grey	4-5
aupe	6-7
offwhite	8-9
natural white, champagner, early grey, graphit	10-11
Naturfelle	12-15
KISSEN	
Sitzkissen	16-17
FUSSWÄRMER	
usswärmer	18-19
AUSSCHUHE	
Hausschuhe	20-33
Sohlen	34-35
Babyschuhe	45
ACCESSOIRES	
Medizinische Schaf- und Babylammfelle	36-37
Jnterbetten	38-39
Mimosafelle	40
Zubehör	41
ammfell-Handschuhe	42-43
Babyfäustel	44
Ohrenwärmer, Wärmflaschen	46-47
REHA PRODUKTE	
Rollstuhl-Schlupfsäcke	48
Schlupfsäcke Fleece, Wollpelz, Lammfell	49-50













# Willkommen bei Kaiser Naturfellprodukte

Seit mehr als 50 Jahren produzieren wir qualitativ hochwertige Schaffellartikel und arbeiten ständig an der Weiterentwicklung und Gestaltung neuer Designs und Farben für unser Sortiment. Auch im Bereich Sanitäts-und Reha-Artikel bieten wir unseren Kunden eine breite Produktpalette an.

Einen besonderen Wert legen wir auf Nachhaltigkeit, wie zum Beispiel kurze Transportwege und eine umweltbewusste Weiterverarbeitung der Felle. Dabei ist uns wichtig, dass die Schaffelle aus dem heimischen Raum und europäischen Ausland kommen. Die von uns verwendeten Felle sind ein natürliches Nebenprodukt bei der Nahrungsverwertung und werden schadstoffarm und chromfrei gegerbt.

Die Qualität unserer Produkte liegt uns am Herzen und ist die zentrale Voraussetzung für die Zufriedenheit unserer Kunden. Qualitätskontrollen werden in den verschiedenen Stufen der Produktion, sowie unabhängigen Prüfinstituten durchgeführt.

Der Grundgedanke unserer jahrelangen Firmentradition ist ,für das Wohlbefinden unserer Kunden in vielen Bereichen des täglichen Lebens zu sorgen.

# Welcome to Kaiser Naturfellprodukte

We have been producing top quality sheepskin products for over 50 years, and are constantly working on the further development and creation of new designs and colors for our range of products. In the field of medical supplies and rehabilitation equipment, too, we offer our customers a broad range of products.

We attach great importance to sustainability, for example in the form of short transport distances and an environmentally friendly processing of the skins. One important aspect for us is ensuring the sheepskins have their origins on the domestic market or in Europe. The hides we use are a natural by-product of food utilisation; our tanning process is low in pollutants and chromiumfree.

The quality of our products is dear to our hearts and is the key prerequisite for our customers' satisfaction. Quality controls are conducted during the different production stages and in independent test institutes.

The fundamental idea behind our longstanding business tradition is providing for the wellbeing of our customers in numerous spheres of daily life.

#### Johannes Kaiser

# GREY 14 GREY

# **DEKORATIONSFELLE**

# **DECORATIVE SKINS**

Unsere Dekorationsfelle aus 100% Lammfell/Schaffell sind erhältlich als einzelnes Fell oder mehrere Felle aneinandergenäht. 1, 1,5, 2 oder 4. Dies sind besonders ausgesuchte Felle, um die entsprechende Form eines Teppichs oder Vorleger zu erreichen.

Our decorative skins are made from 100% sheep and lambskin and are available as individual skins or as multiple skins sown together. 1, 1,5, 2 or 4 skins. These are especially selected skins, in order to achieve an according carpet or rug shape.

1| DEKORATIONSFELL SINGLE













1| DEKORATIONSFELL SINGLE Art. 102 Vorlegerfell ca. 90-100 cm Art. 103 Vorlegerfell ca. 100-110 cm Art. 104 Vorlegerfell ca. ab 110 cm

2| DEKORATIONSFELLE 1,5 FACH Art. 1055 Deko-Lammfell aus 1,5 Fellen FEET ca. 135x60 cm

Art. 1056 Deko-Lammfell aus 1,5 Fellen HEAD ca. 135x60 cm

3| DEKORATIONSFELLE DOUBLE Art. 107 Deko-Lammfell aus 2 Fellen ca. 180x60 cm

4| DEKOLAMMFELLTEPPICH 4ER Art. 108 aus 4 Fellen ca. 180x110 cm

(LEDERMASSE)

- 4 -

- 5 -



# **DEKORATIONSFELLE**

# **DECORATIVE SKINS**

Unsere Dekorationsfelle aus 100% Lammfell/Schaffell sind erhältlich als einzelnes Fell oder mehrere Felle aneinandergenäht. 1, 1,5, 2 oder 4. Dies sind besonders ausgesuchte Felle, um die entsprechende Form eines Teppichs oder Vorleger zu erreichen.

Our decorative skins are made from 100% sheep and lambskin and are available as individual skins or as multiple skins sown together. 1, 1,5, 2 or 4 skins. These are especially selected skins, in order to achieve an according carpet or rug shape.

#### 1| DEKORATIONSFELL SINGLE







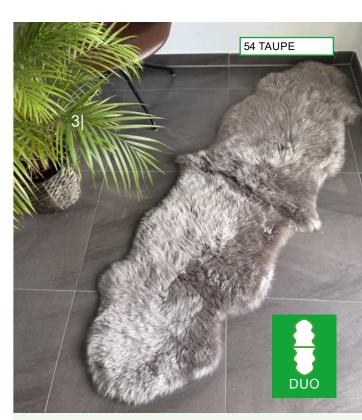












1| DEKORATIONSFELL SINGLE Art. 102 Vorlegerfell ca. 90-100 cm Art. 103 Vorlegerfell ca. 100-110 cm Art. 104 Vorlegerfell ca. ab 110 cm

2| DEKORATIONSFELLE 1,5 FACH Art. 1055 Deko-Lammfell aus 1,5 Fellen FEET ca. 135x60 cm

Art. 1056 Deko-Lammfell aus 1,5 Fellen HEAD ca. 135x60 cm

3| DEKORATIONSFELLE DOUBLE Art. 107 Deko-Lammfell aus 2 Fellen ca. 180x60 cm

4| DEKOLAMMFELLTEPPICH 4ER Art. 108 aus 4 Fellen ca. 180x110 cm

- 6 -

(LEDERMASSE)

- 7 -

# STYLE OFFWHITE NEU 010 OFFWHITE

# **DEKORATIONSFELLE**

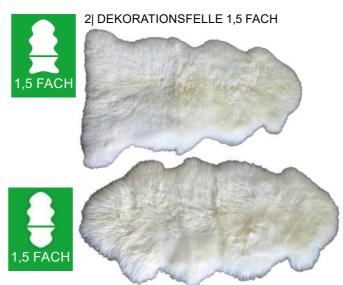
# **DECORATIVE SKINS**

Unsere Dekorationsfelle aus 100% Lammfell/Schaffell sind erhältlich als einzelnes Fell oder mehrere Felle aneinandergenäht. 1, 1,5, 2 oder 4. Dies sind besonders ausgesuchte Felle, um die entsprechende Form eines Teppichs oder Vorleger zu erreichen.

Our decorative skins are made from 100% sheep and lambskin and are available as individual skins or as multiple skins sown together. 1, 1,5, 2 or 4 skins. These are especially selected skins, in order to achieve an according carpet or rug shape.













1| DEKORATIONSFELL SINGLE Art. 103 Vorlegerfell ca. 100-110 cm Art. 104 Vorlegerfell ca. ab 110 cm

2| DEKORATIONSFELLE 1,5 FACH Art. 1055 Deko-Lammfell aus 1,5 Fellen FEET ca. 135x60 cm

Art. 1056 Deko-Lammfell aus 1,5 Fellen HEAD ca. 135x60 cm

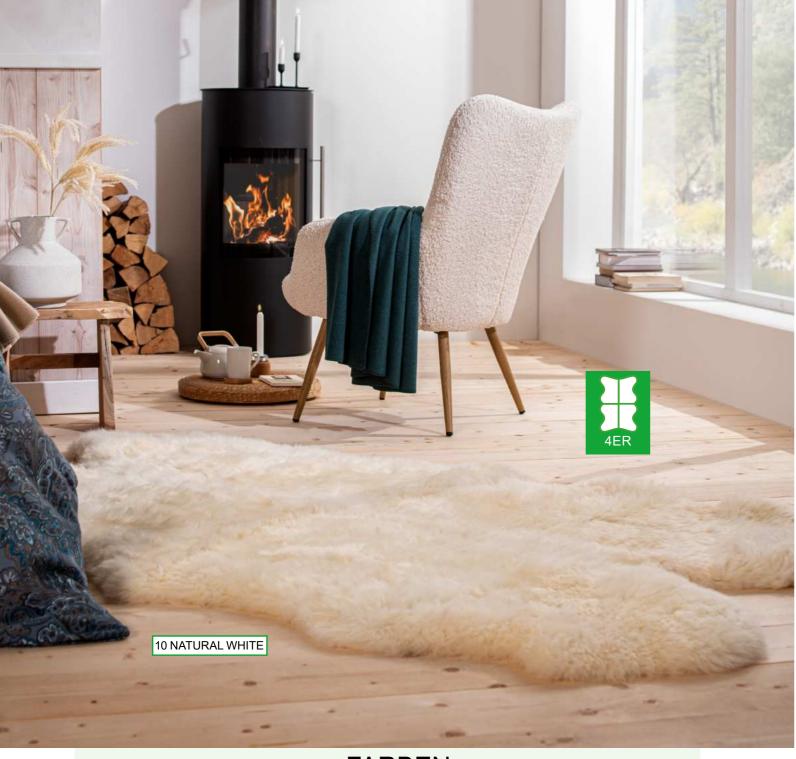
3| DEKORATIONSFELLE DOUBLE Art. 107 Deko-Lammfell aus 2 Fellen ca. 180x60 cm Art. 107713 Deko-Lammfell aus 2 Fellen ca. 160x55 cm

4| DEKOLAMMFELLTEPPICH 4ER Art. 108 aus 4 Fellen ca. 180x110 cm

(LEDERMASSE)

- 8 -

- 9 -



Wie Sie rund ums Jahr für Gemütlichkeit sorgen? Mit einzigartigen Lammfellen der Marke Kaiser, die sich bestens auf Stühlen, Sesseln, der Couch oder auch als Vorleger am Boden dekorieren lassen. So wird's zu Hause garantiert kuschelig!

How can you ensure comfort throughout the year? With these unique lambskins from Kaiser which can be used to decorate chairs, armchairs, sofas and floors. Your home is guaranteed to be comfortable and snug as a result!



# **FARBEN** COLORS









1| DEKORATIONSFELL SINGLE

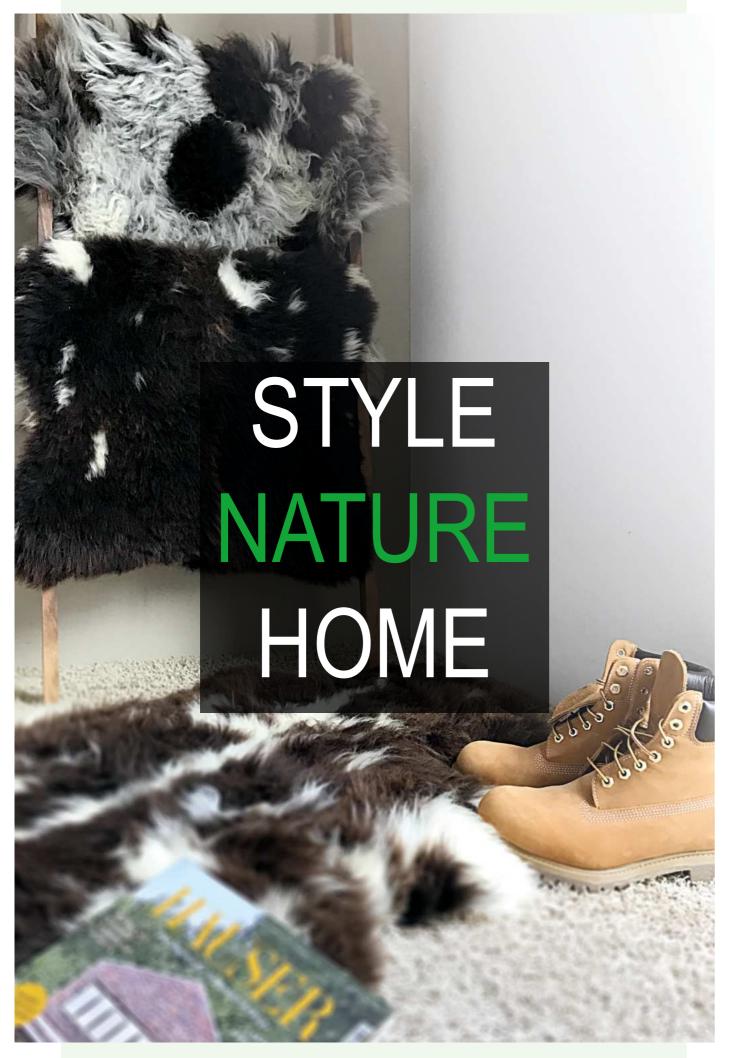
# **DEKORATIONSFELLE DECORATIVE SKINS**

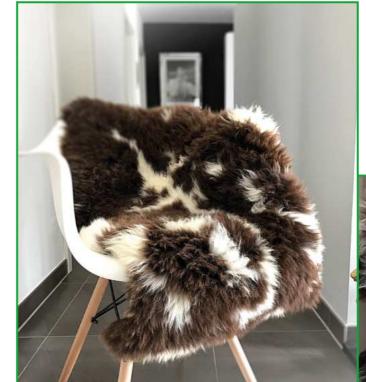
1| DEKORATIONSFELL SINGLE Art. 101 Vorlegerfell ca. 70-90 cm Art. 102 Vorlegerfell ca. 90-100 cm Art. 103 Vorlegerfell ca. 100-110 cm Art. 104 Vorlegerfell ca. ab 110 cm

2| DEKORATIONSFELLE DUO Art. 107 Deko-Lammfell aus 2 Fellen ca. 180x60 cm

(LEDERMASSE)

- 10 -- 11 -





FARBEN|COLORS
Jedes Fell ist ein Unikat und ist anders gemustert.
Each skin is unique and has a different pattern.



BEISPIELE

# NATURFELL SCHAF DELUXE

Ein besonderes Highlight sind unsere schönen naturgescheckten Schaffelle!

# NATURAL FUR SHEEP DELUXE NATURALLY SKEWBALD DELUXE

A particular highlight, are our wonderful and naturally skewbald sheepskins!

NATURFELL SCHAF DELUXE 1| Art. 10100 ca. 70-90 cm 2| Art. 10200 ca. 90-100 cm 3| Art. 10300 ca. 100-110 cm 4| Art. 10400 ca. ab 110 cm

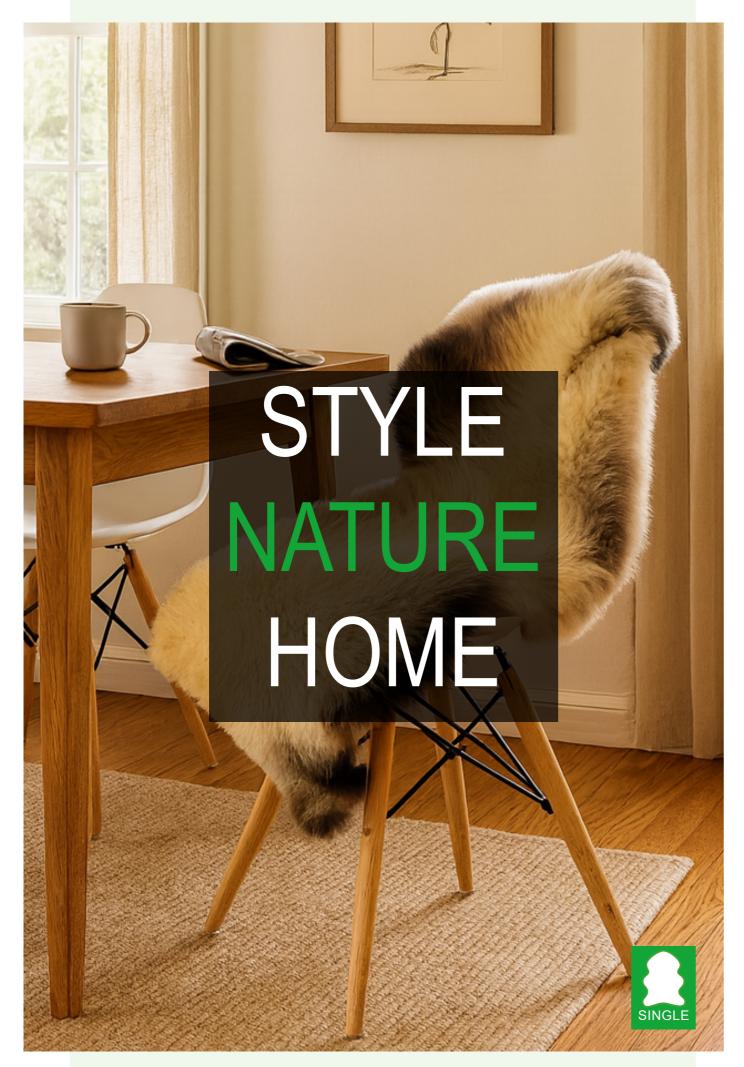
5| Art. 104001 ca. ab 120 cm

(LEDERMASSE)

Unsere Felle DELUXE sind besonders ausgesuchte Felle und ein reines Naturprodukt. Jedes Fell aus dieser Serie hat eine andere Farbe und Musterung und ist somit ein UNIKAT!

Our DELUXE furs are specially selected and a pure natural product. Each fur in this series has a different color and pattern, making it a UNIQUE PIECE!

- 12 -





# NATURFELL SCHAF

Ein besonderes Highlight sind unsere schönen naturgescheckten Schaffelle!

# NATURAL FUR SHEEP NATURALLY SKEWBALD

A particular highlight, are our wonderful and naturally skewbald sheepskins!

NATURFELL SCHAF SINGLE

1| Art. 10170 weiß wild geflammt ca. 80-100 cm

2| Art. 10171 weiß ca. 80-100 cm

3| Art. 10172 camel beige ca. 80-100 cm

4| Art. 10173 dunkelbraun ca. 80-100 cm

5| Art. 10174 rot beige ca. 80-100 cm

6| Art. 10176 bunte Mischung ca. 80-100 cm

7| Art. 10177 wild geflammt ca. 80-100 cm

(LEDERMASSE)

Unsere Felle sind ein reines Naturprodukt und werden nicht gefärbt. Jedes Fell aus dieser Serie hat eine andere Farbe und Musterung und ist somit ein UNIKAT! Geben Sie bitte daher bei der Bestellung eine ungefähre Farbtendenz an.

These skins are an entirely natural product and are not colored. Each skin from this series has a different color and pattern and is therefore UNIQUE. Please state a rough color indication when ordering.

- 14 -

# SITZKISSEN|CHAIR CUSHIONS

Das Sitzkissen aus echtem Lamm-bzw. Schaffell eignet sich als Auflage für verschiedene Sitze, Stühle, Sofas, etc. und macht aus kalten Oberflächen einen angenehm warmen und kuscheligen Platz das ganze Jahr hindurch.

The chair cushions are made from real sheep and lambskin, and are ideal as covers for various seats, chairs, sofas etc. They turn any cold surface into comfortable, warm and snug seats throughout the year.





FARBEN COLORS

























LAMMFELL //

SITZAUFLAGE

24 EARLY GREY





#### 1| SITZKISSEN LAMMFELL PATCHWORK

Art. 61501 Patchwork 40x40 cm - Farbe: mimosa
Art. 61502 Patchwork 40x40 cm - Farbe: medizin
Art. 61504 Patchwork 40x40 cm - Farbe: anthrazit
Art. 615071 Patchwork 40x40 cm - Farbe: nutria

Art. 61518 Patchwork 40x40 cm - Farbe: naturweiss Art. 61519 10x Patchwork 40x40 cm - farblich sortiert

LAMMFELL SITZAUFLAGE (ohne Füllung, nicht unterfüttert) 2| Art. 116 rund, Gr. ca. 35 cm

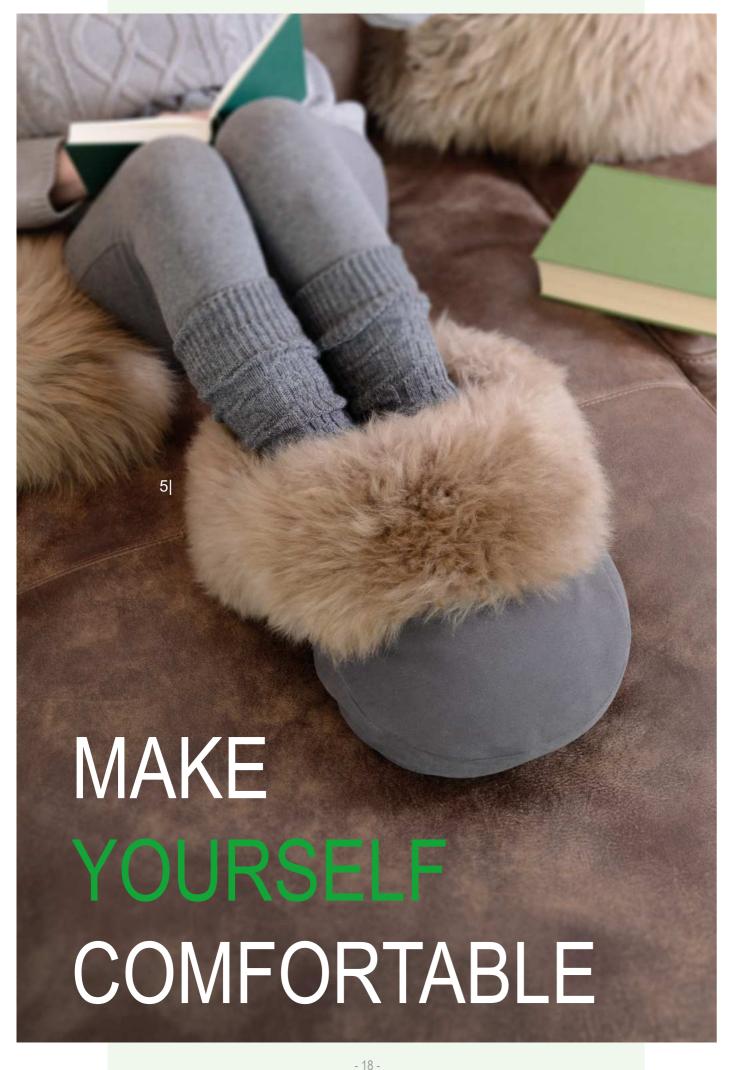
3| Art. 117 eckig, Gr. ca. 35x35 cm

#### **FARBEN**

010 offwhite, 10 natural white, 12 champagner, 14 grey, 24 early grey, 54 taupe



- 16 -



# FUSSWÄRMER|FOOT WARMERS

Unseren Fußwärmer bieten wir in verschiedenen Fell- und Außenfarben an. Dabei besteht das Innenfutter aus 100% feinstem Lammfell! Der Fußwärmer ist ein schönes Home Accessoires und gibt ein wohlig-warmes Gefühl.

Our foot warmers are offered in various skin and external colors. The lining consists of 100% fine sheep and lambskin. The foot warmer is a beautiful home accessory and provides that comfortable, warm feeling.



















Zum Schutz vor Abnutzung ist bei allen Fußwärmern ein Rutschschutz an der Unterseite angebracht.

In order to protect it from wear and tear, all foot warmers have nonskid coating attached underneath.

#### FUSSWÄRMER|FOOTWARMER

- 1| 63001 Fußwärmer Farbe: beige/natural white
- 2| 63004 Fußwärmer Farbe: anthrazit/ natural white
- 3| 63005 Fußwärmer Farbe: anthrazit/ early grey
- 4| 63006 Fußwärmer Farbe: anthrazit/ champagner
- 5| 63007 Fußwärmer Farbe: anthrazit/ cappuccino
- 6| 64004 Fußwärmer Farbe: Cord beige

- 19 -

# HAUSSCHUHE|SLIPPERS



1| Art. 74351 Bortenschuh medizin Größe: 36-46 (Doppelgröße) Ledersohle Innen: 100% Lammfell





2| Art. 74360 Hausschuh Mimosa Farbe: mimosa Größe: 36-46 Ledersohle Innen: 100% Lammfell Außen: Leder



\*Bio =
Bio Gerbung Vegetabil

3| Art. 74328200 Viki Lammfell Farbe: beige Doppelgrößen 36, 38, 40 Weiche Gummisohle Innen: 100% Lammfell Außen: Lammfell



100 % echtes Lamm- oder Schaffell macht unsere Hausschuhe zu einem kuscheligen Trageerlebnis für die Füße. Wenn Sie auch an kalten Tagen nicht mehr frösteln wollen, dann finden Sie in der Vielzahl unserer Hausschuhe garantiert den perfekten Begleiter für Ihr zu Hause.

100 % real sheep and lambskin is what turns our slippers into a comfortable wearing experience for the feet. If you want to put an end to feeling chilly on cold days, you are guaranteed to find the perfect companion for your home in our collection of slippers.

- 20 -



1| Art. 7432601 Drammen Farbe: haselnuss Größe: 40-46 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell

Außen: Leder



2| Art. 7432605 Drammen Farbe: grau nappa Größe: 40-46 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell

Außen: Leder



3| Art. 743214 Helsinki Farbe: beige Größe: 36-46 Weiche Gummisohle Innen: 100% Lammfell

Außen: Leder



4| Art. 743215
Helsinki
Farbe: grau nappa
Größe: 36-46
Weiche Gummisohle
Innen: 100% Lammfell
Außen: Leder



- 22 -

1| Art. 743164 Oslo

> Farbe: haselnuss Größe: 36-46 Weiche Gummisohle Innen: 100% Lammfell

Außen: Leder





Farbe: grau-nappa Größe: 36-46 Weiche Gummisohle Innen: 100% Lammfell Außen: Leder





3| Art. 74310 Hausschuh MK 300 Farbe: haselnuss Größe: 36-46 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell Außen: Leder





- 24 -







1| Art. 7432801 Hüttenschuh Göteborg Farbe: haselnuss, Art. 7432805 grau nappa Größe: 36-42 Ledersohle Innen: 100% Lammfell Außen: Leder



2| Art. 7432701 Alta Hausschuh mit Reißverschluss Größe: 36-46 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell Außen: Leder





- 26 -

1| Art. 7439601 Frida

> Farbe: haselnuss Größe: 36-42 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell

Außen: Leder



2| Art. 7439605 Frida

Farbe: grau-nappa Größe: 36-42 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell Außen: Leder



3| Art. 7439701

Toni

Farbe: haselnuss Größe: 40-46 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell

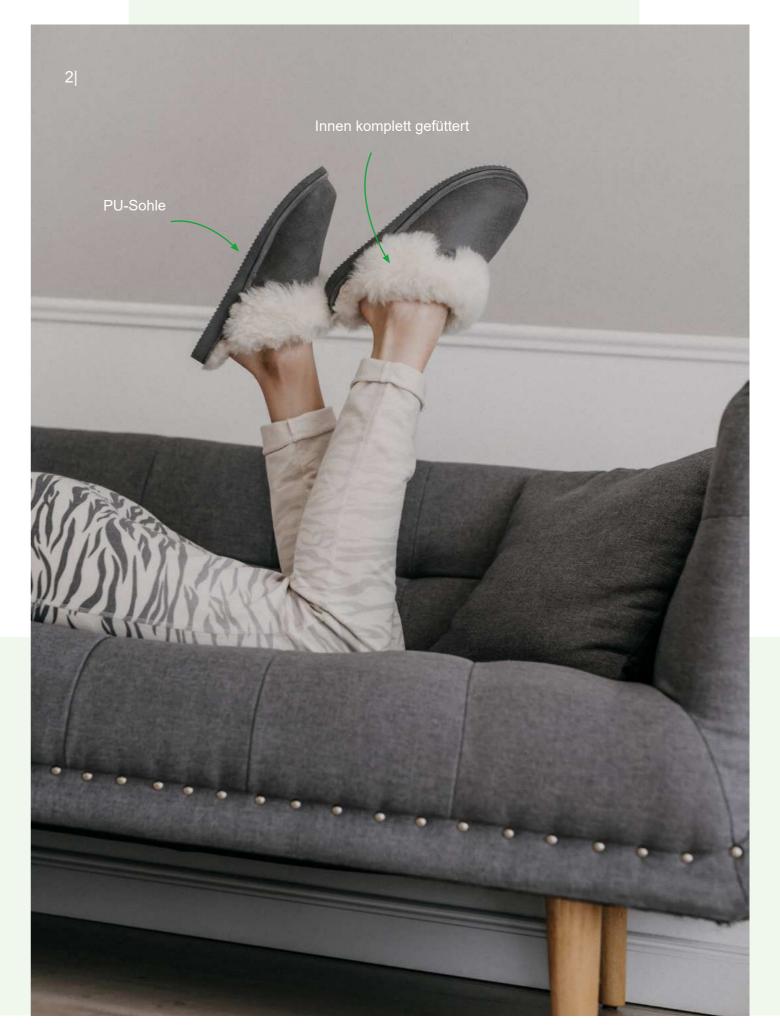
Außen: Leder



4| Art. 7439705 Toni Farbe: grau-nappa Größe: 40-46 Feste Laufsohle Innen: 100% Lammfell

Außen: Leder





- 28 -



2| Art. 74328104

Cosy Filz

Farbe: beige melange

Weiche Gummisohle

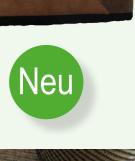
Art. 74328105 grau melange

Doppelgrößen 36, 38, 40, 42, 44, 46

















100 % echtes Lamm- oder Schaffell macht unsere Hausschuhe zu einem kuscheligen Trageerlebnis für die Füße. Wenn Sie auch an kalten Tagen nicht mehr frösteln wollen, dann finden Sie in der Vielzahl unserer Hausschuhe garantiert den perfekten Begleiter für Ihr zu Hause.
100 % real sheep and lambskin is what turns our slippers into a comfortable wearing experience for the feet. If you want to put an end to feeling chilly on cold days, you are guaranteed to find the perfect companion for your home in our collection of slippers.

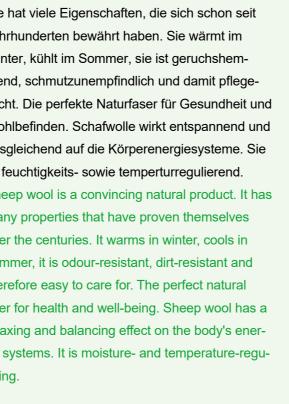


- 30 -

- 31-



Schafwolle ist ein überzeugendes Naturprodukt. Sie hat viele Eigenschaften, die sich schon seit Jahrhunderten bewährt haben. Sie wärmt im Winter, kühlt im Sommer, sie ist geruchshemmend, schmutzunempfindlich und damit pflegeleicht. Die perfekte Naturfaser für Gesundheit und Wohlbefinden. Schafwolle wirkt entspannend und ausgleichend auf die Körperenergiesysteme. Sie ist feuchtigkeits- sowie temperturregulierend. Sheep wool is a convincing natural product. It has many properties that have proven themselves over the centuries. It warms in winter, cools in summer, it is odour-resistant, dirt-resistant and therefore easy to care for. The perfect natural fiber for health and well-being. Sheep wool has a relaxing and balancing effect on the body's energy systems. It is moisture- and temperature-regulating.





1| Art. 74328804

2| Art. 74328805 Walkhausschuh mit Korkfussbett Farbe: grau melange Größe: 36-46 rutschhemmende Laufsohle Innen: 100% Wollfilz Außen: Wollfilz

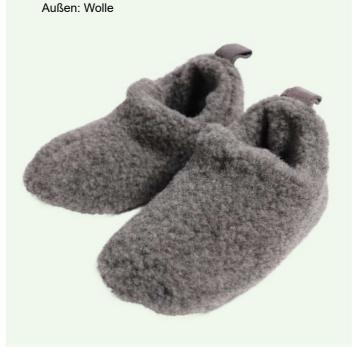


2| Art. 74328400 Bella Wolle Farbe: cream Doppelgrößen 36, 38, 40 Weiche Ledersohle

Innen: 100% Wolle Außen: Wolle



3| Art. 74328605 Cody Wolle Farbe: grau melange Größe: 40-47 (Doppelgröße) Weiche Ledersohle Innen: 100% Wolle







- 32 -- 33 -

# SOHLENINSOLE



Art. 74900 Einlegesohlen Farbe: nutria Größe: 36-46



Unsere Einlegesohlen haben eine **neue Verpackung** erhalten!





Art. 74902 Einlegesohlen Farbe: mimosa Art. 74901 medizin Größe: 22-35 100% Lammfell

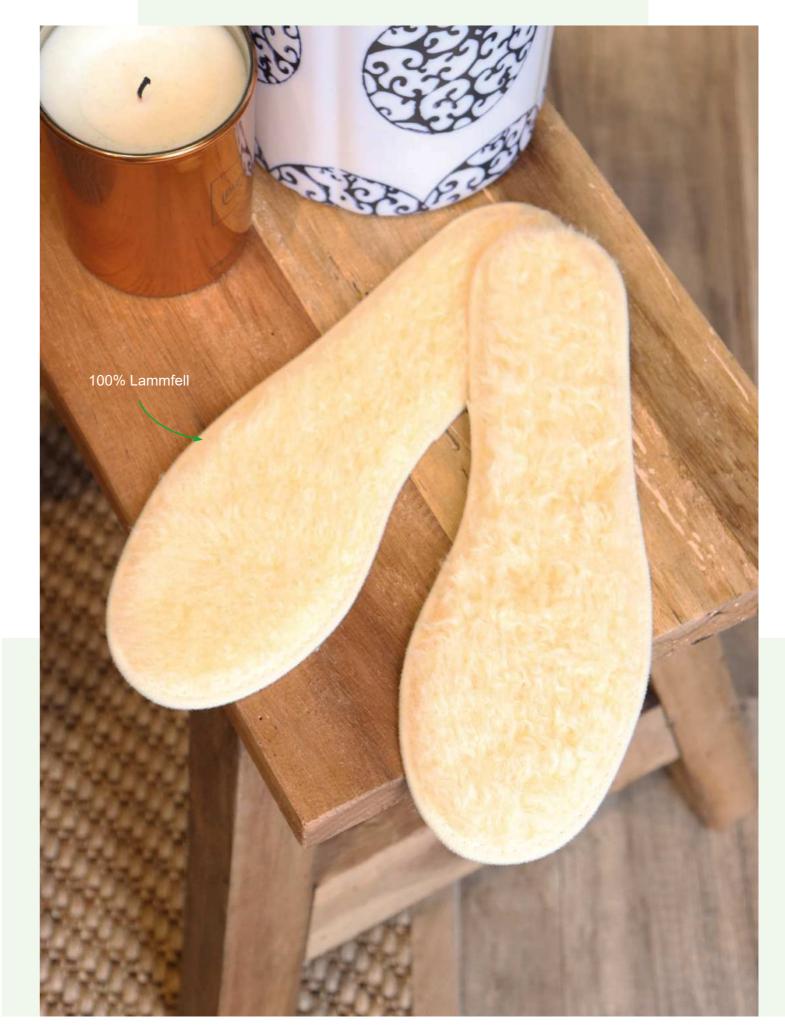












- 34 -



# MEDIZINISCHE SCHAF- UND BABYLAMMFELLE

# MEDICAL SHEEP- AND BABY LAMBSKINS

Unsere Lamm-und Schaffelle sind besonders ausgesuchte hochwertige Felle, die sich durch eine schadstoffarme Gerbung/Relugan Gerbung auszeichnen. Dieses Gerbverfahren bietet die optimale Kombination aus Verträglichkeit, Lebensdauer und Waschbarkeit. Außerdem unterliegen unsere Medizinfelle einer ständigen Prüfung von versierten Umweltinstituten.

Our lamb and sheepskins are carefully selected hides, which are characterised by low emissions/Relugan tanning. This tanning process offers the optimum combination of compatibility, durability and washability. Moreover, our medical hides are subjected to constant testing by experienced environmental institutes. The hides are shorn to about 30-35 mm and are golden yellow.











Die Felle sind auf ca. 30-35 mm geschoren und von gold-gelber Farbe.

1| MEDIZINISCHES SCHAFFELL GESCHOREN

Art. 900501 Gr. 100-110 cm Art. 900502 Gr. 110 cm +

Art. 900505 Gr. 120 cm +

2| MEDIZINISCHE SCHAFFELLE ANEINANDER GENÄHT

Art. 68123 Gr. ca. 145 x 70 cm

1,5 Medizinische Schaffelle aneinander genäht

Art. 68119 Gr. ca. 190 x 60 cm 2 Medizinische Schaffelle aneinander genäht

Art. 68121 Gr. ca. 210 x 70 cm 2 Medizinische Schaffelle aneinander genäht

3|BABYLAMMFELL MEDIZIN

Art. 68114 Gr. ca. 60-70 cm Art. 68115 Gr. ca. 70-80 cm

Art. 68110 Gr. ca. 80-90 cm Art. 68111 Gr. ca. 90-100 cm

> \*\*) Getestet wurde die Größe 80-90 cm. Alle anderen Größen wurden in gleichem Gerbverfahren hergestellt.





# UNTERBETTEN, KISSEN & NACKENHÖRNCHEN, **NACKENROLLEN & SESSELSCHONER**

# BED UNDERLAYS, PILLOWS, **CRESCENT-SHAPED CUSHIONS & BOLSTERS**



Medizinisches Schaffell ist ein Naturprodukt, das dichte Fell ist atmungsaktiv, reguliert den Wärmehaushalt und durch die federnde Eigenschaft verteilt sich der Druck gleichmäßig. Artikel aus medizinischen Schaffellen werden besonders empfohlen bei Schlafstörungen, Rheuma, Ischias- und Rückenbeschwerden und zur Wärmetherapie. Ebenfalls bewährt für besseren Schlaf und Wohlbefinden sind unsere Kissen, Nackenrollen und Nackenhörnchen. Für mehr Komfort und Wärme auf Ihrem Lieblingssessel ist unser Sesselschoner in verschiedenen Farben bestens geeignet.

Medical sheepskin is a natural product, the thick fur is breathable, regulates body temperature and, due to its springy property, pressure is evenly distributed. Products made from medical sheepskin are especially recommended for sleep disorders, rheumatism, sciatica and back complaints, as well as for heat therapy. Our pillows, bolsters and crescent-shaped cushions have likewise been tried and tested for improved sleep and wellbeing. For more comfort and warmth on your favourite chair, our antimacassar in various colours is ideally suited.

- 38 -



1 NACKENROLLE Art. 901505

2| NACKENHÖRNCHEN Art. 901507

3|KISSEN INKL. SCHAFWOLLFÜLLUNG Art. 901028 Kissen 80x40 cm einseitig Fell Art. 901029 Kissen 80x40 cm beidseitig Fell Art. 901030 Kissen 40x40 cm beidseitig Fell Art. 901031 Kissen 80x80 cm beidseitig Fell Art. 901032 Kissen 35x40 cm beidseitig Fell Art. 901039 Kissen 20x40 cm einseitig Fell

4| UNTERBETT MEDIZIN Art. 64500 Gr. 70x140 cm Art. 901012 Gr. 60x120 cm Art. 901014 Gr. 80x140 cm Art. 901016 Gr. 80x160 cm Art. 901017 Gr. 90x160 cm Art. 901019 Gr. 90x190 cm Art. 901020 Gr. 100x200 cm Art. 901022 Gr. 140x200 cm Art. 901023 Gr. 160x200 cm Art. 901024 Gr. 90x200 cm

Art. 901025 Sonderanfertigung Unterbett per m²

Art. 61522 medizin 50x145 cm **6| ARMLEHNENSCHONER** Art. 61529 medizin Paar

Art. 615291 medizin 1 Stück

5| SESSELSCHONER

Art. 901027 Gr. 120x200 cm



Schadstoffgeprüft

www.tuv.com

\*Gilt für medizinisches Schaffell





# MIMOSA ORGANIC **MIMOSAFELL**

# MIMOSA FUR **PRODUCTS**



Für unsere rein pflanzliche Gerbung verwenden wir MIMOSA-Gerbstoff, der aus der Baumrinde des Mimosabaums gewonnen wird. Die Lammfelle werden nicht aggressiv vorbehandelt oder gefärbt. Dadurch bleibt die ursprüngliche Pigmentierung erhalten, d.h. Naturflecken werden nicht überdeckt. Es entsteht ein natürlich angenehmer Beigeton.

We use MIMOSA tanning, extracted from the bark of the mimosa tree, for our purely vegetable tanning. The lambskins are neither pretreated nor tanned in an aggressive way. The original pigmentation is thus retained, i.e. natural markings are not concealed. A natural, pleasant beige results.



Bio Gerbung - Vegetabil Innen: 100% Lammfell

1| MIMOSAFELL

Art. 69110 Gr. ca. 80-90 cm Art. 69111 Gr. ca. 90-100 cm

Art. 69112 Gr. ca. 100-110 cm

Art. 69113 Gr. ca. ab 110 cm

2| MIMOSA DUO FELL Art. 69114 ca. 190 cm

3l Mimosa Hausschuh Art. 74360 Gr. 36-46





Lederprodukte geprüft auf Schadstoffe. Leather goods tested for harmful substances. Articles en cuir testés substances nocives. www.oeko-tex.com/leatherstandard

# **ZUBEHÖR ACCESSORIES**









ANTHRAZIT







Unser Waschmittel mit Lanolin reinigt bedenkenlos alle waschbaren Schaffellprodukte bei 30°C. Lanolin wirkt rückfettend und hält das Leder geschmeidig. Mit der Lammfell-Bürste halten Sie das Fell flauschig und weich, oberflächliche Verschmutzungen können unter Umständen auch schon hiermit beseitigt werden.

Our lanolin-rich detergent cleans all washable sheepskins products without harmful effects at 30°C (84°F). Lanolin works by keeping the lipids regulated and thus the skin supple. Using this brush the skins is kept cuddly and soft, slight dirt may be removed with just the brush.

4| Schafwollwaschmittel

Art. 98000 1000 ml

Art. 98010 200 ml

Art. 98100 100 ml (mit Lavendelduft)

Art. 98500 500 ml (mit Lavendelduft)

Art. 98900 Lanolinseife 100g

5| Lammfell-Bürste

Art. 99010

6| Fahrradsattelbezug Lammfell

Art. 6041002 Gr. 1 anthrazit

Art. 604102 Gr. 2 anthrazit

Art. 60411 Gr. 1 medizin

Art. 604112 Gr. 2 medizin

Art. 6041004 Gr. 1 naturweiß

Art. 6041005 Gr. 2 naturweiß

7| LENKRADHÜLLE LAMMFELL

Art. 6001402 anthrazit

Art. 6001404 medizin

# WINTER LAND

Handschuhe und Fäustel aus super warmem und weichem Lammfell. Mit modischen Ziernähten ausgestattet sind unsere Handschuhe und Fäustel ein Hingucker. Sie sind robust, langlebig, bieten optimalen Tragekomfort, beste Passform und maximale Wärme.



# LAMMFELL-HANDSCHUHE & FÄUSTEL

# LAMBSKIN GLOVES & MITTENS



5| Fingerhandschuhe Sortiment 10 Paar
Art. 73080 Gr. 2/7, 3/8, 3/9, 2/10
Farben: farblich sortiert
Auch in einzelnen Farben bestellbar:
braun, schwarz, beige
Größen: 7, 8, 9, 10

Farbabweichungen sind möglich

BRAUN

BRAUN





- 43 -

SCHWARZ







73004\_1 haselnuss



730043 antik



730044 mimosa



73005 NOLI



"BABYSCHUHE" und "BABYFÄUSTEL" aus Lammfell sind hochwertige und komfortable Kleidungsstücke für die kleinsten Familienmitglieder. Lammfell ist bekannt für seine weiche und kuschelige Textur, die Babys besonders angenehm und warm hält. Die Schuhe und Fäustlinge sind speziell für die zarte Haut von Babys entwickelt und bieten eine optimale Wärmeisolierung, sodass die kleinen Füße und Hände vor Kälte geschützt sind.



74271 Set Babyschuhe und Babyfäustel Knitt, beige Größe: 18,20 73008 Babyfäustel Knitt, beige









74270 Babyschuh 2000 Größe: 17/18,19/20,21/22 mimosa, haselnuss, antik





74274 Babyboot Klett Größe: 17/18,19/20,21/22 mimosa, antik, haselnuss





74275 Babyboot Klett, chestnut Größe: 18, 20



74261 Babyschuh WIKI Größe: 16/17,18/19,20/21

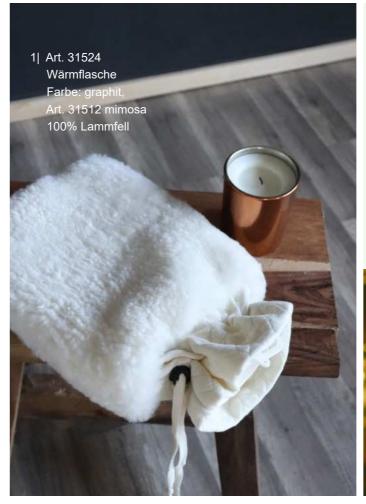


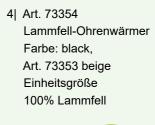
74262 Babyschuh COMFORT Größe: 16/17,18/19,20/21



74263 Babyboot ESKIMO Größe: 18/19,20/21,22/23

# ACCESSOIRES|ACCESSORIES





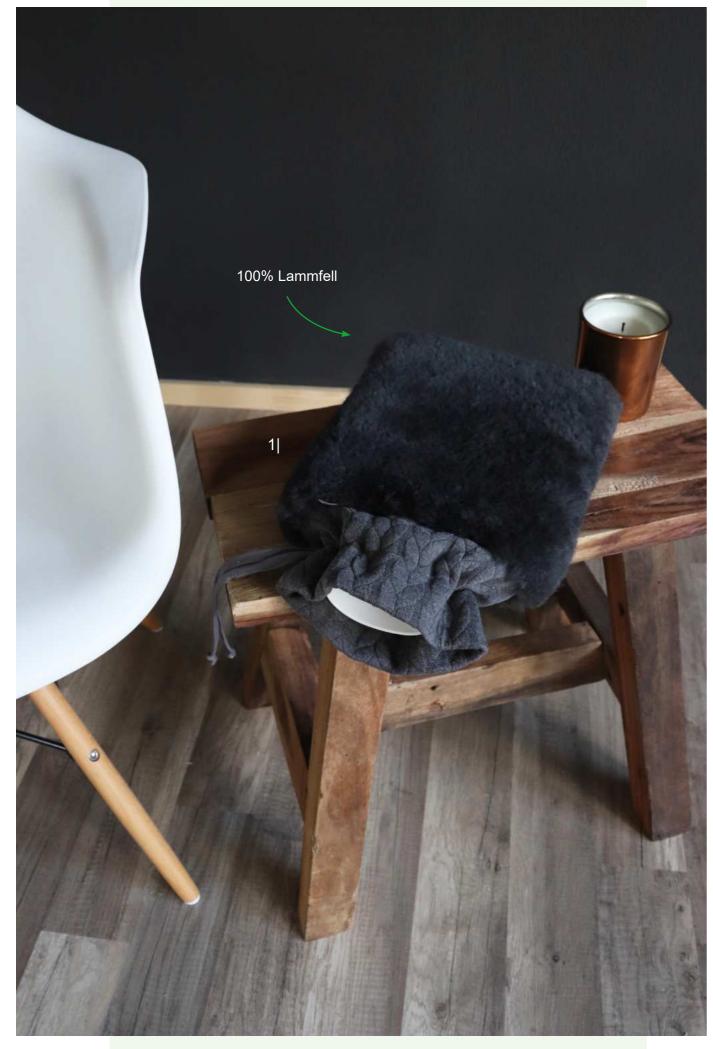












- 46 -

Hilfsmittel Nr. 18.99.99.0910 Hilfsmittel Nr. 18.99.99.0910

# REHA PRODUKTE

angenehme Wärme zum Wohlfühlen

# REHABILITATION PRODUCTS pleasant warmth for comfort and well-being



# ROLLSTUHL-SCHLUPFSÄCKE

# WHEELCHAIR SNUGGLE BAGS

Neu im Sortiment sind unsere Schlupfsäcke in aktueller Melange-Optik. Der Artikel ist auf Körperform gearbeitet und lieferbar in verschiedenen Größen. Das Vorderteil ist durch den Rundumreißverschluss komplett abnehmbar. Eine aufgenähte Mufftasche sorgt zusätzlich für warme Hände. Der bequeme Einstieg ist von rechts oder links möglich. Der Außenstoff besteht aus wasserabweisendem Polyestergewebe. Das Innenfutter besteht entweder aus Polyesterfleece, natürlich wärmendem Wollpelz oder Lammfell. Reflektoren im Fußbereich sorgen bei Dunkelheit für mehr Sicherheit im Straßenverkehr.

Our snuggle bags in current melange colors are new to our range. These products are body-shaped and available in various sizes. The front section is completely detachable, due to the all-round zip. A stitched-on muff keeps hands warm, too. Easy access from the right or left. The outer material consists of water-repellant polyester fabric. The lining is made of polyester fleece, naturally warming wool fur fabric or sheepskin. Reflector in the foot area provide mpre safety in traffic.



Innenfutter Fleece Art. 997670 Größe Junior Farbe anthrazit melange Art. 997672 Größe Junior Farbe marine melange Art. 997770 Größe Senior Farbe anthrazit melange

Art. 997772 Größe Senior Farbe marine melange Art. 997870 Größe XXL Farbe anthrazit melange

Art. 997872 Größe XXL Farbe marine melange

#### Innenfutter Lammfell

Art. 991670 Größe Junior anthrazit melange

Art. 991672 Größe Junior marine melange

Art. 991770 Größe Senior anthrazit melange

Art. 991772 Größe Senior marine melange

Art. 991870 Größe XXL anthrazit melange Art. 991872 Größe XXL marine melange

- 48 -- 49 -



# SCHLUPFSÄCKE FLEECE

# POLYESTER FLEECE SNUGGLE BAGS

Der strapazierfähige Außenstoff ist wind- und wasserabweisend. Innen warm gefüttert mit 100 % Polyester Fleece oder Wollpelz. Ein praktischer 2-Wege Reißverschluss ermöglicht zum einen den Einstieg von rechts oder links, sowie das Entfernen des Oberteils. Zusätzliche Reflektorstreifen sorgen bei Dunkelheit für mehr Sicherheit im Straßenverkehr.

The hardwearing outer fabric is windproof and water-repellant. Warmly lined with 100 % polyester fleece or wool fur fabric. A practical 2-way zip enables easy access from the right or left, as well as the removal of the upper part. Additional reflector stripes provide more safety in traffic. Easy care, washable at 30°C.



# ROLLSTUHL-AUFLAGEN LAMMFELL

für verbesserten Sitzkomfort – verhindert Druckstellen

# LAMBSKIN WHEELCHAIR LINERS

for improved seating comfort – prevent pressure points

Unsere Rollstuhl Auflagen aus echtem Lammfell sind angenehm kühl im Sommer und wärmend im Winter. Diese sind in 2 Farbvarianten lieferbar. Die Befestigung am Rollstuhl ist oben mit zwei Gummischlaufen und im Sitzbereich mit einem Gurtband möglich.

Our wheelchair liners made of genuine lambskin are pleasantly cool in the summer and warming in the winter. They are available in two colours. Two elastic loops attach them to the top of the wheelchair and there is a strap for the seat.





1| Rollstuhlauflage Lammfell

Art. 903130 anthrazit 30x70 cm

Art. 903135 anthrazit 35x85 cm

Art. 903140 anthrazit 40x85 cm

Art. 903145 anthrazit 45x85 cm

Art. 903147 anthrazit 45x120 cm

2| Rollstuhl-Armlehnenschoner Lammfell Art. 903048 medizin 24x35 cm/Paar

Art. 903050 anthrazit 24x35 cm/Paar

3| Rollstuhlauflage Lammfell

Art. 903030 medizin 30x70 cm

Art. 903035 medizin 35x85 cm

Art. 903040 medizin 40x85 cm

Art. 903045 medizin 45X85 cm

Art. 903045 medizin 45x65 cm

Art. 903047 medizin 45x120 cm

Sonderanfertigungen auf Wunsch möglich Special designs on request is possible

# MEDIZINISCHES SCHAFFELL

zur Dekubitus-Prophylaxe und Wärmetherapie

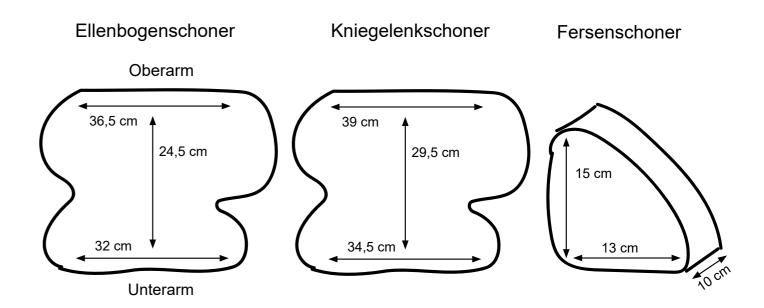
# MEDICAL SHEEPSKIN

For decubitus prophylaxis and heaththerapy

#### 4| 4| Ellenbogenschoner Paar Art. 901502 5 Kniegelenkschoner Paar Art. 901503 6 6| Fersen-Dekubitus-Schoner Paar Art. 901501 7| Fellschuhe mit Klettverschluss Art. 902030 Größe 30/31 Art. 902032 Größe 32/33 Art. 902034 Größe 34/35 Art. 902036 Größe 36/37 Art. 902038 Größe 38/39 Art. 902040 Größe 40/41 Art. 902042 Größe 42/43 Art. 902044 Größe 44/45 7| Art. 902046 Größe 46/47 8| Fellstiefel mit Klettverschluss Art. 902530 Größe 30/31 Art. 902532 Größe 32/33 Art. 902534 Größe 34/35 Art. 902536 Größe 36/37 Art. 902538 Größe 38/39 Art. 902540 Größe 40/41 Art. 902542 Größe 42/43 Art. 902544 Größe 44/45 Art. 902546 Größe 46/47 9| Nierenwärmer Art. 901509 Nierenwärmer Futter Lammfell, KLETTVERSCHLUSS Oberstoff Polyester, Gr. 1 bis 100 cm Bauchumfang Art. 9015092 Nierenwärmer Futter Lammfell, Oberstoff Polyester, Gr. 2 100-120 cm Bauchumfang

# MASSBLATT SCHONER, SCHUHE

# DIMENSION SHEET PROTECTORS SHOES

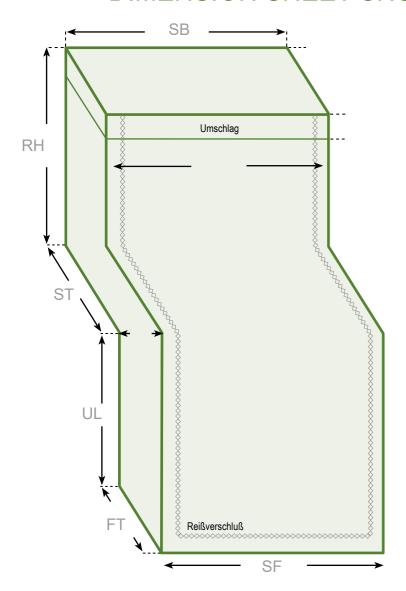


Artikel	Größe	Sohlenlänge	Stiefel Schafthöhe	
Fellschuhe	30 - 31	21 cm	ca. 29 cm	
Fellstiefel	32 - 33	22,2 cm	ca. 29 cm	
	34 - 35	23,5 cm	ca. 29 cm	
	36 - 37	24,7 cm	ca. 29 cm	
	38 - 39	26,0 cm	ca. 29 cm	
	40 - 41	27,3 cm	ca. 35 cm	
	42 - 43	28,7 cm	ca. 35 cm	
	44 - 45	30,2 cm	ca. 35 cm	
	46 - 47	31,6 cm	ca. 35 cm	

- 53 -

## MASSBLATT SCHLUPFSACK

### DIMENSION SHEET SNUGGLE BAGS



Tragen Sie hier bitte die gewünschten Maße ein:
SB:
RH:
BU:
ST:
UL
FT:
SF:
Gesamtlänge:

Maßangaben in cm	Kind I	Kind II	Junior	Senior	XXL
Sitzbreite (SB)	29,5	32,5	36	46	51
Rückenhöhe (RH)	27	31	42	48	49
Brustumfang (BU)	94	106	137	155	172
Sitztiefe (ST)	28	34,5	44	49	51
Unterschenkellänge (UL)	19	37	43	49	51
Fußtiefe (FT)	16	23	31	32	34
Schlupfsackbreite im Fußbereich (SF)	29,5	32,5	36	40	44
Gesamtlänge	74,5	102,5	129	146	151

# **PFLEGEHINWEISE**

### CARE INSTRUCTIONS

#### **MEDIZINFELL**

Echtes Lammfell besitzt von Natur aus eine Selbstreinigungskraft an frischer Luft. Bei leichteren Verschmutzungen empfehlen wir, das Fell kurz zu lüften. Sollte das Lammfell einmal stark verschmutzt sein, können Sie es unter Beachtung der nachfolgenden Punkte waschen.

Die Temperatur sollte nicht mehr als 30 Grad betragen. Sie sollten ein spezielles Waschmittel für Schafwollartikel hinzufügen (mit Lanolin). Das Lammfell nach dem Waschen bitte an der Luft trocknen - nicht schleudern und nicht an der Heizung trocknen. Während des Trockenvorgangs die Lederseite walken und in Form ziehen.









#### MIMOSAFELL

Durch regelmäßiges Lüften bleibt Ihr Fell lange erhalten, da Lammfelle eine Selbstreinigungskraft an frischer Luft haben. Da das Fell sehr schonend gegerbt wurde, reicht es bei kleineren Verschmutzungen völlig aus, nur die Wolle auszuwaschen oder auszubürsten.









#### SCHLUPFSACK WOLLPELZ

Sie können den Schlupfsack in der Waschmaschine bei 30 °C oder mit der Hand reinigen. Wir empfehlen für die Reinigung ein rückfettendes Waschmittel, damit das Innenteil wieder schön geschmeidig wird.







#### SCHLUPFSACK FLEECE

Sie können den Schlupfsack in der Waschmaschine bei 40 °C, 30 °C oder mit der Hand reinigen.









#### SCHLUPFSACK LAMMFELL

Bei größeren Verunreinigungen kann der Schlupfsack mit Handwäsche oder bis zu 30° C in der Waschmaschine gereinigt werden. Ganz wichtig! Immer ein Lanolinhalti-

Schaffellwaschmittel verwenden. Während der Trocknungsphase das Fell immer wieder in Form ziehen und kneten, damit die Lederseite schön geschmeidig bleibt. Nicht in den Trockner geben!









#### MEDICAL LAMBSKIN

Genuine lambskin possesses natural self-cleaning properties in fresh air. In the case of light soiling, we recommend airing the lambskin for a short while. Should the lambskin become very soiled, you can wash it as described below. Use a special detergent. The temperature should not exceed 30 degrees. Use a specialist detergent for sheepskin products (with lanolin). Please dry the lambskin in the fresh air - do not spin or dry on a radiator. While it is drying, knead the leather side and gently pull it into shape.









#### MIMOSA LAMBSKIN

Regular airing will ensure your lamskin will be long lasting, as lambskins possess self-cleaning properties in fresh air. The hide was very gently tanned; in the case of light soiling, it is therefore enough just to wash or brush the wool.







#### WOOL FUR FABRIC SNUGGLE BAG

You can either machine wash the snuggle bag at 30 °C or handwash it. We recommend using a moisturising detergent, so that the lining becomes soft again.





#### FLEECE SNUGGLE BAG

You can either machine wash the snuggle bag at 40 °C, 30 °C or handwash it.

#### LAMBSKIN SNUGGLE BAG

If the lambskin become very soiled, the snuggle bag can be handwashed, or machine-washed at maximum 30° C. Very important! Always use a lanolin-enriched sheepskin detergent. While drying, keep gently pulling the fleece into shape and kneading it, so that the leather remains supple. Do not use a tumble dryer!









